

2013 m. vasario 15 d. pareikštas ieškinys byloje ZZ prieš Komisiją

(Byla F-17/13)

(2013/C 123/53)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovė: ZZ, atstovaujama advokatų A. Salerno, B. Cortese

Atsakovė: Europos Komisija

Ginčo dalykas bei aprašymas

Prašymas panaikinti sprendimą, kuriuo Komisija atmetė ILB pateiktą prašymą įdarbinti ieškovę.

Ieškovės reikalavimai

- Panaikinti ginčijamą sprendimą.
- Priteisti iš atsakovės turtinės žalos, kuri ieškovei padaryta ginčijamu sprendimu, atlyginimą, kurio suma atitiktų skirtumą tarp III pareigybių grupės užmokesčio ir užmokesčio, kuris toliau buvo mokamas ieškovei kaip II pareigybių grupės sutartininkei nuo 2011 m. spalio mėn. iki tol, kol ji bus įdarbinta kaip III pareigybės lygio sutartininkė, su palūkanomis, apskaičiuotinomis nuo dienos, kai turi būti sumokėta kiekviena mėnesinė atlyginimo suma, iki faktinio jų sumokėjimo.
- Priteisti iš atsakovės visas bylinėjimosi išlaidas.

2013 m. vasario 19 d. pareikštas ieškinys byloje ZZ prieš Europos Komisiją

(Byla F-19/13)

(2013/C 123/54)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovas: ZZ, atstovaujamas advokatų D. Abreu Caldas, A. Coolen, J.-N. Louis ir E. Marchal

Atsakovė: Europos Komisija

Ginčo dalykas bei aprašymas

Prašymas panaikinti sprendimą apskaičiuoti papildomą pensijų draudimo stažą, įgytą prieš pradėdant tarnybą, pagal naujas BĮN.

Ieškovo reikalavimai

- Panaikinti 2012 m. liepos 2 d. sprendimą apskaičiuoti papildomą pensijų draudimo stažą, kurį ieškovas įgijo prieš pradėdamas tarnybą Komisijoje.
- Prireikus panaikinti sprendimą atmesti jo 2012 m. gruodžio 7 d. skundą dėl BĮN taikymo ir dėl aktuarinių tarifų, galiojusių jo prašymo perkelti pensines teises pateikimo momentu.
- Priteisti iš atsakovės bylinėjimosi išlaidas.